

山口県周南市  
平和通りで国際交流!



社団法人周南青年会議所 創立10周年記念  
～「まごころ」伝播プロジェクト～

# インターナショナル スマイルフェスタ2012

中華人民共和国 CHINA 日本 JAPAN 大韓民国 KOREA Việt Nam VIETNAM

徳山大学の留学生と日本の若者が「ミニアジア旅行」をテーマに  
楽しいブースを企画しました! 是非気軽に遊びに来てください。  
お子様、ご家族、皆様とふれあえることを楽しみにしています。

## 親子で楽しむアジアスタンプラリー

オリジナルパスポートをもらって、  
楽しいアジアツアーに出発!

- 各国の子どもあそびを体験しよう!  
各国の遊びを楽しく体験できます。
- 各国の言葉を学ぼう! ブース  
簡単語学コーナーもあります!
- 民芸品製作ブース  
留学生と一緒に民芸品を作っちゃおう!



参加あるごとにスタンプ! スタンプを集めたら...

海外のお菓子を  
プレゼント!

## アジアの屋台ブース

各国の名物料理を  
堪能しよう!



※写真はイメージです。

野外ステージ公演 二胡奏者の今井美樹さんによる

## チャイニーズストリングスアンサンブル

シャンシャン二胡楽団

11:00 13:00 15:00 3回公演

二胡奏者の今井美樹さんを中心に  
琵琶、古筝によるアンサンブル。  
留学生と一緒にアジアの風のような  
音楽をお届けします。

※当日のイベント内容は予告無く、変更する場合がございます。ご了承ください。

入場無料  
飛び込み参加OK!



We wish peace!  
We are friends!

平成24年

10月28日

10:00~16:00

場所: 山口県周南市平和通り

同時開催!

当日は銀座商店街・平和通りは  
歩行者天国となります。

のんた祭



主催: JCI 社団法人周南青年会議所 インターナショナルスマイルフェスタ実行委員会  
〒745-0811 山口県周南市五月町17-26 TEL(0834)29-1436 (平日 9:00~17:00)

後援: 周南市・周南市観光協会・周南市教育委員会・下松市・下松市教育委員会・徳山大学・(株)JTB中国四国

facebook ページ公開中

facebook.com/smilefesta2012

ホームページで詳細チェック!

周南青年会議所



是非、遊びに来てください！

# インターナショナル スマイルフェスタ2012

中華人民共和国 CHINA 日本 JAPAN 大韓민국 KOREA Viet Nam VIETNAM



いしまる ひろひさ  
**石丸 洋久**

社団法人 周南青年会議所  
国際交流委員会 委員長

インターナショナル  
スマイルフェスタ実行委員会 実行委員長

近年、周南地域では留学生の方々を見かける機会が増えました。普段、彼らは徳山大学等で一生懸命、勉学に励んでいます。そんな彼らの真摯でひたむきな姿を多くの方々にとって頂きたいと思い、留学生と日本の若者が中心となり実行委員会を立ち上げて、皆で協力して「インターナショナルスマイルフェスタ2012」を企画致しました。

日本と中国、日本と韓国の間には様々な国際問題が存在します。しかし私達市民が一番大事にしているのは平和を愛する心だと思います。こんな時だからこそ、ニュースやネットの情報だけで頭でっかちにならずに、生身の人間と人間が一对一の民間交流をして、今、私達市民がどのような行動を取って行くべきかを考えて行きたいと思っています。



りひょう  
**李 冰 (中国)**

徳山大学4年生 経済学部

黒竜江省(こくりゅうこうしょう)から周南市に来て3年が経ちました。大学のゼミ、アルバイト、留学生会の会長、スマイルフェスタの準備等、日々忙しいですが充実した周南生活を送っています。日本語、英語、中国語の能力を活かして将来は海外を歩き回る仕事に就きたいと考えています。

今回、スマイルフェスタの準備をする中で多くの友達ができました。皆さん是非、中国屋台の美味しい料理を食べに来てください。



チャン ティ イェン  
**TRAN THI YEN (ベトナム)**

徳山大学4年生 経済学部

ベトナムで出会った周南市の方の紹介で来日しました。高速道路のETCやカーナビを初めて見た時はとても驚きました。日本は技術も進歩していますが昔の伝統や文化も守り続けている所がすごいと思います。

周南の方々はいつも優しく接してくれるのでとても感謝しています。スマイルフェスタで皆さんにベトナムの事をたくさん紹介したいと思いますので、是非、遊びに来てください。



キム・ダスル  
**김 다슬 (韓国)**

徳山大学4年生 福祉情報学部

今回のスマイルフェスタの準備で日本、中国、ベトナム、台湾の友達がたくさんでき、周南に居ながら様々な国の人達と交流をする事ができました。

日本に来た時は不安でいっぱいでしたが、たくさんの出会いがあり、皆に親切にして頂いて3年半が経った今では周南が第二の故郷と言えるほどになりました。

フェスタで皆さんとお会いできる事を楽しみにしています。



さいき かおり  
**佐伯 香織 (日本)**

株式会社 山口銀行 勤務

半年間、留学生と何度も会う中で外国から見た日本の印象、考え方や文化の違い等、テレビやネットでは知る事ができない事を直接彼らから聞く事ができました。また、火花を見てキレイだと感じたり、ジョークを一緒に笑ったり、同じ気持ち同じ価値観も共有しました。

皆と友達になって、○○人というのはあまり関係無く、みんな同じ地球人なんだと思うようになりました。このフェスタでしか見れない地球人達の手顔を、ぜひ見に来てください。